

بنك الإمارات دبي الوطني (ش.م.ع)

البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦



الصفحة	المحتويات
١	تقرير مدقق الحسابات المستقل
٢	بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٣	بيان الدخل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٤	بيان الدخل الشامل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٥	بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٦	بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٧	١ معلومات الشركة
٧	٢ أساس الإعداد والسياسات المحاسبية الهامة
٩	٣ نقد وودائع لدى المصارف المركزية
٩	٤ مستحق من البنوك
١٠	٥ أوراق مالية استثمارية
١٢	٦ قروض وذمم مدينة
١٤	٧ موجودات أخرى
١٥	٨ ديون صادرة وصكوك مستحقة وأموال مقترضة أخرى
١٦	٩ مطلوبات أخرى
١٦	١٠ أموال المساهمين
١٧	١١ سندات رأس المال الشق الأول
١٧	١٢ دخل تشغيلي آخر
١٨	١٣ المصروفات العمومية والإدارية
١٨	١٤ صافي انخفاض القيمة
١٩	١٥ الضريبة
١٩	١٦ الالتزامات والمطلوبات الطارئة
٢٠	١٧ ربحية السهم
٢٠	١٨ المشتقات
٢١	١٩ القطاعات التشغيلية
٢٣	٢٠ معاملات مع أطراف ذات علاقة
٢٥	٢١ إيضاحات حول بيان التدفقات النقدية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
٢٧	٢٢ الموجودات والمطلوبات المصنفة بالقيمة العادلة
٢٩	٢٣ إدارة المخاطر
٣٢	٢٤ الاستحواذ على حصة مسيطرة في بنك "آر بي إل" ليتمد (بنك آر بي إل) في الهند
٣٢	٢٥ أرقام مقارنة

هاتف: ٩٧١ ٤٧٠١٠١٠٠  
٩٧١ ٤٣٣٢٤٠٠٠  
فاكس: ٩٧١ ٤٣٣٢٤٠٠٤  
dubai@ae.ey.com  
www.ey.com  
رخصة مهنية رقم ١٠٨٩٣٧

ارنست ويونغ الشرق الأوسط (فرع دبي)  
ص.ب. ٩٢٦٧  
آي سي دي بروكفيلد بليس - الطابق الأرضي  
شارع المستقبل - مركز دبي المالي العالمي  
إمارة دبي - دولة الإمارات العربية المتحدة



## تقرير مراجعة البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة إلى السادة مساهمي بنك الإمارات دبي الوطني (ش.م.ع)

### المقدمة

لقد راجعنا البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة المرفقة لبنك الإمارات دبي الوطني (ش.م.ع) ("البنك") وشركاته التابعة (يشار إليهم معاً بـ "المجموعة") كما في ٣١ مارس ٢٠٢٦، والتي تتألف من بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد كما في ٣١ مارس ٢٠٢٦ والبيانات المرحلية الموجزة الموحدة ذات العلاقة للدخل والدخل الشامل والتدفقات النقدية والتغيرات في حقوق الملكية لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات التفسيرية.

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعرض هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤، إعداد التقارير المالية المرحلية ("المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤"). إن مسؤوليتنا هي إعطاء استنتاج حول هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة استناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها.

### مجال المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي رقم ٢٤١٠ الذي ينطبق على مهام المراجعة "مراجعة المعلومات المالية المرحلية المنجزة من قبل مدقق حسابات المنشأة المستقل". تتألف مراجعة البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة من طلب الاستفسارات بصورة رئيسية من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق الإجراءات التحليلية وإجراءات المراجعة الأخرى. إن مجال عملية المراجعة أقل بكثير من مجال التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبناء عليه فإنها لا تمكننا من الحصول على التأكيدات التي تطلعنا على جميع الأمور الجوهرية التي يمكن تحديدها أثناء القيام بالتدقيق. بناء على ذلك فإننا لا نبدي رأياً بخصوص التدقيق.

### الاستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا، لم يرد إلى علمنا ما يستوجب الاعتقاد بأن البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة المرفقة لم يتم إعدادها، من جميع النواحي الجوهرية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤، إعداد البيانات المالية المرحلية.

ارنست ويونغ الشرق الأوسط (فرع دبي)

أنثوني أوسوليفان  
رقم التسجيل: ٦٨٧

٢٢ أبريل ٢٠٢٦  
دبي، الإمارات العربية المتحدة

بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد للمجموعة  
كما في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم	إيضاحات	
١٢٤,٦٤٧	١٢٣,١٤٣	٣	<b>الموجودات</b>
١٣٦,١٤٧	١٥٠,٧٤٦	٤	نقد وودائع لدى المصارف المركزية
٢٠٦,٦٠٨	١٩٧,٥٤٩	٥	مستحق من البنوك
٦٣٢,٨٤٧	٦٧٧,٨٣٥	٦	أوراق مالية استثمارية
١٢,٤١٣	١٤,١٧٦	١٨	القروض والذمم المدينة
٩,٣٥٠	٩,٢٤٤		القيمة العادلة الموجبة للمشتقات
٨,٧٤٢	٨,٩٦٩		قبولات العملاء
٥,٦٢٠	٥,٦٠٩		ممتلكات ومعدات
٢٨,٠٦٨	٢٩,٤٨٠	٧	الشهرة والموجودات غير الملموسة
			موجودات أخرى
١,١٦٤,٤٤٢	١,٢١٦,٧٥١		<b>إجمالي الموجودات</b>
٦٦,٢٧٧	٦٨,١٠٨		<b>المطلوبات</b>
٧٨٦,٠٢٤	٨٣٠,٠١١		مستحق للبنوك
٩٠,٢٨٧	٩٤,٢٢٨	٨	ودائع العملاء
١٩,٦٥٨	١٩,٦٥٦	١٨	ديون صادرة وصكوك مستحقة الدفع وأموال مقترضة أخرى
٩,٣٥٠	٩,٢٤٤		القيمة العادلة السالبة للمشتقات
٤٨,٤٧٧	٥١,٠٥٧	٩	قبولات العملاء
			مطلوبات أخرى
١,٠١٩,٦٢٣	١,٠٧٢,٣٠٤		<b>إجمالي المطلوبات</b>
٦,٣١٧	٦,٣١٧		<b>حقوق المساهمين</b>
(٤٦)	(٤٦)		رأس المال المصدر
٩,١٢٩	٩,١٢٩	١١	أسهم خزينة
١٧,٩٥٤	١٧,٩٥٤		سندات رأس المال الشق الأول
٣,١٥٨	٣,١٥٨		احتياطي علاوة الأسهم
٢,٩٤٥	٢,٩٤٥		احتياطي قانوني ونظامي
(١,١٢٢)	(٢,١٣٣)		احتياطيات أخرى
(٤,٤٣٨)	(٣,٧٧٤)		احتياطي القيمة العادلة
١١٠,٦٨٥	١١٠,٦٤٧		احتياطي تحويل العملة
			أرباح محتجزة
١٤٤,٥٨٢	١٤٤,١٩٧		<b>إجمالي حقوق المساهمين</b>
٢٣٧	٢٥٠		حصة غير مسيطرة
١٤٤,٨١٩	١٤٤,٤٤٧		<b>إجمالي حقوق المساهمين</b>
١,١٦٤,٤٤٢	١,٢١٦,٧٥١		<b>إجمالي المطلوبات وحقوق المساهمين</b>

تشكل الإيضاحات المدرجة من ١ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة. تم إدراج تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة في الصفحة ١.

الرئيس التنفيذي

عضو مجلس الإدارة

عضو مجلس الإدارة

22 APR 2026

بيان الدخل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة  
 لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

غير مدققة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم	إيضاحات
١٦,٧٢٠ (٩,٩١٢)	١٧,٢٧٧ (٩,٦٤٣)	دخل الفوائد والدخل المشابه مصروفات الفوائد ومصروفات مشابهة
٦,٨٠٨	٧,٦٣٤	<b>صافي دخل الفوائد</b>
٢,٤٧٨ (٨٣١)	٣,٠٣٧ (١,١٨٣)	الدخل من المنتجات التمويلية والاستثمارية الإسلامية توزيعات أرباح للمودعين على أساس النظام الإسلامي والأرباح المدفوعة إلى حاملتي الصكوك
١,٦٤٧	١,٨٥٤	<b>صافي الدخل من التمويل الإسلامي والمنتجات الاستثمارية</b>
٨,٤٥٥	٩,٤٨٨	<b>صافي دخل الفوائد وصافي دخل التمويل الإسلامي والمنتجات الاستثمارية الإسلامية</b>
٣,٥٦٩ (١,٦٨١)	٤,٢١٨ (١,٨١٩)	دخل الأتعاب والعمولات مصروفات الأتعاب والعمولات
١,٨٨٨	٢,٣٩٩	<b>صافي إيرادات الأتعاب والعمولات</b>
١٩٤	١٧٥	صافي الربح من أوراق مالية للمتاجرة
١,٣٣٨	٢,٢٩١	١٢ الدخل التشغيلي الأخر
١١,٨٧٥ (٣,٦٧٦)	١٤,٣٥٣ (٤,١٨٩)	<b>إجمالي الدخل التشغيلي</b>
٨,١٩٩	١٠,١٦٤	١٣ المصروفات الإدارية والعمومية
٤٦٥	(٨٢٦)	١٤ الأرباح التشغيلية قبل انخفاض القيمة صافي انخفاض القيمة
٨,٦٦٤ (٨٩٩)	٩,٣٣٨ (١,١١١)	٢ الأرباح التشغيلية قبل الضريبة وأخرى تسويات التضخم على صافي المركز النقدي
٧,٧٦٥ (١,٥٤٦)	٨,٢٢٧ (١,٨١٥)	١٥ الأرباح للفترة قبل الضريبة رسوم ضريبية
٦,٢١٩	٦,٤١٢	<b>الأرباح للفترة</b>
٦,٢١٤ ٥	٦,٤٠٢ ١٠	<b>العائدة إلى:</b> مساهمي الشركة الأم حصص غير مسيطرة
٦,٢١٩	٦,٤١٢	<b>الأرباح للفترة</b>
٠,٩٦	٠,٩٩	١٧ <b>ربحية السهم (درهم)</b>

تشكل الإيضاحات المدرجة من ١ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة. تم إدراج تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة في الصفحة ١.

بيان الدخل الشامل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة  
 لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

غير مدققة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم	
٦,٢١٩	٦,٤١٢	أرباح المجموعة عن الفترة
		<b>الدخل الشامل الآخر</b>
		بنود لن يتم إعادة تصنيفها لاحقاً لبيان الدخل:
(٣)	-	الحركة في احتياطي القيمة العادلة (أدوات حقوق الملكية): - صافي التغير في القيمة العادلة
		بنود يحتمل إعادة تصنيفها لاحقاً لبيان الدخل:
٣١	٢٤	تكلفة التحوط للعنصر الأجل للسعر المستقبلي و عملات الأساس المستبعدة من اختبار فعالية التحوط: صافي التغيرات في تكلفة التحوط
١٩٦	(١٣٦)	تحوطات التدفق النقدي: - الحصة الفعلية من التغيرات في القيمة العادلة
٤	١٠٥	- صافي المبلغ المحول إلى بيان الدخل
(٢٠)	٣	- الضريبة المؤجلة ذات الصلة
٤٠	(١,١٩١)	احتياطي القيمة العادلة (أدوات الدين) - صافي التغير في القيمة العادلة
(٦٧)	(٦١)	- صافي المبلغ المحول إلى بيان الدخل
٤٧	٢٤٥	- الضريبة المؤجلة ذات الصلة
(٩٦٥)	(١,١٩٩)	احتياطي تحويل العملة
-	٩	تحوط صافي الاستثمار في العمليات بعملات أجنبية
١,٥٩٤	١,٨٥٤	تسويات التضخم (إيضاح ٢)
٨٥٧	(٣٤٧)	الدخل / (الخسارة) الشامل الآخر للفترة
٧,٠٧٦	٦,٠٦٥	<b>إجمالي الدخل الشامل للفترة</b>
		<b>العائدة إلى:</b>
٧,٠٧١	٦,٠٥٥	مساهمي الشركة الأم
٥	١٠	حصص غير مسيطرة
٧,٠٧٦	٦,٠٦٥	<b>إجمالي الدخل الشامل للفترة</b>

تشكل الإيضاحات المدرجة من ١ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة. تم إدراج تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة في الصفحة ١.



بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز الموحد للمجموعة  
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

العائدة لمساهمي وحاملي السندات في المجموعة											
الإجمالي للمجموعة	حصة غير مسيطرة	الإجمالي	الأرباح المحتجزة	احتياطي تحويل العملة	احتياطي القيمة العادلة	احتياطي آخر	الاحتياطي القانوني والإلزامي	احتياطي علاوة الأسهم	سندات رأس المال الشق الأول	أسهم خزينة	رأس المال (المصدر ١)
مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم
١٤٤,٨١٩	٢٣٧	١٤٤,٥٨٢	١١٠,٦٨٥	(٤,٤٣٨)	(١,١٢٢)	٢,٩٤٥	٣,١٥٨	١٧,٩٥٤	٩,١٢٩	(٤٦)	٦,٣١٧
٦,٤١٢	١٠	٦,٤٠٢	٦,٤٠٢	-	-	-	-	-	-	-	-
(٣٤٧)	-	(٣٤٧)	-	٦٦٤	(١,٠١١)	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(١٢٩)	-	(١٢٩)	(١٢٩)	-	-	-	-	-	-	-	-
٣	٣	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(٦,٣١١)	-	(٦,٣١١)	(٦,٣١١)	-	-	-	-	-	-	-	-
١٤٤,٤٤٧	٢٥٠	١٤٤,١٩٧	١١٠,٦٤٧	(٣,٧٧٤)	(٢,١٣٣)	٢,٩٤٥	٣,١٥٨	١٧,٩٥٤	٩,١٢٩	(٤٦)	٦,٣١٧
الرصيد كما في ١ يناير ٢٠٢٦											
١٢٦,٢١٤	٢٢٤	١٢٥,٩٩٠	٩٣,٧٣٦	(٦,٠٧١)	(١,١٣٢)	٢,٩٤٥	٣,١٥٨	١٧,٩٥٤	٩,١٢٩	(٤٦)	٦,٣١٧
٦,٢١٩	٥	٦,٢١٤	٦,٢١٤	-	-	-	-	-	-	-	-
٨٥٧	-	٨٥٧	-	٦٢٩	٢٢٨	-	-	-	-	-	-
٣,٦٦٤	-	٣,٦٦٤	-	-	-	-	-	-	٣,٦٦٤	-	-
(٣,٦٦٤)	-	(٣,٦٦٤)	-	-	-	-	-	-	(٣,٦٦٤)	-	-
(١٥٣)	-	(١٥٣)	(١٥٣)	-	-	-	-	-	-	-	-
٣	٣	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(٦,٣١١)	-	(٦,٣١١)	(٦,٣١١)	-	-	-	-	-	-	-	-
١٢٦,٨٢٩	٢٣٢	١٢٦,٥٩٧	٩٣,٤٨٦	(٥,٤٤٢)	(٩٠٤)	٢,٩٤٥	٣,١٥٨	١٧,٩٥٤	٩,١٢٩	(٤٦)	٦,٣١٧
الرصيد كما في ٣١ مارس ٢٠٢٥											

\* الأرباح المدفوعة صافية من المبلغ العائد لأسهم الخزينة.

تشكل الإيضاحات المدرجة من ١ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة. تم إدراج تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة في الصفحة ١.

## ١ معلومات عامة عن البنك

تم تأسيس بنك الإمارات دبي الوطني ش.م.ع. ("البنك") في دولة الإمارات العربية المتحدة بتاريخ ١٦ يوليو ٢٠٠٧ نتيجة الاندماج بين بنك الإمارات الدولي (ش.م.ع.) وبنك دبي الوطني (ش.م.ع.). بموجب قانون الشركات التجارية (القانون الاتحادي رقم ٨ لعام ١٩٨٤ وتعديلاته) كشركة مساهمة عامة.

البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ تشمل البيانات المالية المرحلية للبنك وشركائه التابعة (يشار إليهم معا بـ "المجموعة").

تم إدراج المجموعة في سوق دبي المالي (المؤشر: "EMIRATESNBD"). ويتمثل نشاط المجموعة الأساسي في الخدمات المصرفية للشركات والخدمات المصرفية المؤسسية والخدمات المصرفية للأفراد والخزينة والخدمات المصرفية الإسلامية. عنوان موقع البنك على شبكة الإنترنت هو: [www.emiratesnbd.com](http://www.emiratesnbd.com). لمزيد من التفاصيل عن أنشطة الشركات التابعة يرجى الاطلاع على الإيضاح رقم ٣٦.

إن عنوان البنك المسجل هو ص.ب. ٧٧٧. دبي. دولة الإمارات العربية المتحدة.

إن الشركة الأم للمجموعة هي مؤسسة دبي للاستثمار المملوكة كلياً من قبل حكومة دبي.

## ٢ أساس الإعداد ومعلومات السياسة المحاسبية الهامة

تم إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ - إعداد التقارير المالية المرحلية.

تتماشى السياسات المحاسبية التي تتضمن السياسات المحاسبية المهمة للموجودات المالية، النقد وما يعادله، تمويل إسلامي وموجودات استثمارية إسلامية، وعقارات استثمارية، التي تطبقها المجموعة عند إعداد البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة مع تلك السياسات التي طبقتها المجموعة عند إعداد البيانات المالية السنوية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥.

لا تشمل هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة كافة المعلومات والإفصاحات المطلوبة للبيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة السنوية الكاملة والتي تم إعدادها وفقاً للمعايير المحاسبية الخاصة بالمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية ويجب قراءتها مع البيانات المالية المرحلية الموجزة للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ إضافة إلى ذلك ليس بالضرورة أن تكون نتائج فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ مؤشراً للنتائج المتوقعة للبيانات المالية للسنة التي تنتهي في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٦.

عند إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة، قامت الإدارة بوضع أحكام هامة عند تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة وكانت المصادر الرئيسية للتقدير هي نفسها المطبقة في البيانات المالية الموحدة كما في للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥.

## ٢ أساس الإعداد ومعلومات السياسة المحاسبية المهمة (تتمة)

### التضخم

تم تصنيف تركيا من الاقتصادات ذات التضخم المفرط بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٩ (إعداد التقارير المالية في اقتصادات التضخم المفرط) في معدلات التضخم التراكمية على مدى ثلاث سنوات سابقة متخطية نسبة ١٠٠ في المائة. يتطلب معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٩ إعادة تقييم الأصول والمطلوبات غير النقدية لكل من دينيزبنك ايه. إس (دينيزبنك)، الشركة التابعة للمجموعة في تركيا، بحيث تعكس الأسعار الحالية باستخدام مؤشر أسعار المستهلك المحلية لدينيزبنك قبل التحويل إلى العملة الفعلية للمجموعة.

اعتباراً من ٣١ مارس ٢٠٢٦، كان المؤشر التراكمي لمدة ثلاث سنوات ٢٠٥٪ (٢٠٢٥: ٢٥٠٪) استناداً إلى مؤشر أسعار المستهلك التركي. كما كان مؤشر أسعار المستهلك في بداية الفترة المشمولة بالتقرير ١١٠ وأغلق عند ١٢١، ونتج عنه زيادة بنسبة ١٠٪ (٣١ مارس ٢٠٢٥: ١٠٪).

- تم تصنيف صافي المركز غير النقدي (باستثناء حقوق الملكية) من خلال تطبيق الفرق في مؤشر أسعار المستهلك من ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ إلى ٣١ مارس ٢٠٢٦ مما أدى إلى تحقيق ربح قدره ٠,٧ مليار درهم (٣١ مارس ٢٠٢٥: ٠,٥ مليار درهم) في بيان الدخل المرحلي الموجز الموحد إلى الحد الذي تقرر أنه قابل للاسترداد.

- تم مسبقاً تسجيل الموجودات والمطلوبات النقدية بوحدة القياس الحالية ولم يتم تعديلها حسب التضخم. ومع ذلك، يتم تطبيق مؤشر أسعار المستهلك لقياس خسارة القوة الشرائية، وفيما يتعلق بصافي المركز النقدي، يتم إجراء تسوية التضخم في بيان الدخل والذي يصل إلى ١,٨ مليار درهم (٣١ مارس ٢٠٢٥: ١,٥ مليار درهم) مع رصيد ائتمان مماثل للدخل الشامل الآخر.

- تم تصنيف بيان الدخل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة باستخدام حركة مؤشر الفترة ذات الصلة. بالنسبة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦، كان تأثير المؤشر على بيان الدخل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة كما يلي:

٣١ مارس ٢٠٢٥	٣١ مارس ٢٠٢٦	٣١ مارس ٢٠٢٦
تأثير تأثير التضخم المفرط	تأثير تأثير التضخم المفرط	مليار درهم
(٠,٠١)	٠,٠٩	إجمالي الدخل التشغيلي
(٠,٠٦)	(٠,٠٦)	المصروفات الإدارية والعمومية
(٠,٠٢)	(٠,٠٥)	صافي خسارة إنخفاض القيمة على الموجودات المالية
٠,٠١	(٠,٠٤)	رسوم ضريبية

خلال فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦، بلغت الخسارة الناتجة عن احتساب تأثير التضخم المفرط على دينيزبنك بقيمة ١,١ مليار درهم (٣١ مارس ٢٠٢٥: ٠,٩ مليار درهم) وتم إدراجها في بيان الدخل المرحلي الموجز الموحد كتسوية تضخم على صافي المركز النقدي. بشكل عام، ينتج عن تسويات التضخم المفرط رصيد بقيمة ٠,٧ مليار درهم (٣١ مارس ٢٠٢٥: ٠,٧ مليار درهم) في بيان الدخل الشامل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة بعد مقاصة الخسارة على صافي المركز النقدي المعترف به في بيان الدخل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة.

إن التأثير الإيجابي البالغ ٢٩ نقطة أساس (٣١ مارس ٢٠٢٥: ٣١ نقطة أساس)، والناشئ عن تسوية لبنود ائتمان غير نقدية بقيمة ٣,٢ مليار درهم (٣١ مارس ٢٠٢٥: ٣,٢ مليار درهم) على حقوق المساهمين والتي قابلها جزئياً تأثير إدراج في بند الأصول المرجحة بالمخاطر بمبلغ ٤,٤ مليار درهم (٣١ مارس ٢٠٢٥: ٥,٢ مليار درهم)، قد تم استبعاده من حسابات كفاية رأس المال.

### ٣ نقد وودائع لدى المصارف المركزية

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم
٧,٣٠٣	٧,٢٧١
١٠٧,٤٩٤	١٠٣,٦٩٦
٣٤٨	٣,٥٠٠
٩,٥١٨	٨,٦٩٠
(١٦)	(١٤)
١٢٤,٦٤٧	١٢٣,١٤٣

نقد

ودائع إلزامية وودائع أخرى لدى المصارف المركزية

استثمارات لدى المصارف المركزية يترتب عليها فوائد

مرايحات وشهادات وودائع لدى المصارف المركزية يترتب عليها فوائد

ناقصاً: خسائر الائتمان المتوقعة

إن متطلبات الاحتياطي المحتفظ بها لدى المصارف المركزية للدول التي تزاول المجموعة أعمالها فيها ليست متاحة لاستخدام المجموعة في عملياتها اليومية ولا يمكن سحبها دون موافقة المصارف المركزية المعنية. يتغير مستوى الاحتياطي المطلوب على أساس دوري طبقاً لتوجيهات المصارف المركزية.

### ٤ مستحق من البنوك

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم
٢٢,٨١٩	٢٧,٢٠٢
١١٣,٦٩٧	١٢٣,٨٤٠
(٣٦٩)	(٢٩٦)
١٣٦,١٤٧	١٥٠,٧٤٦

مستحق من بنوك في دولة الإمارات العربية المتحدة

مستحق من بنوك أجنبية

ناقصاً: خسارة الائتمان المتوقعة

## ٥ أوراق مالية استثمارية

الإجمالي مليون درهم	دولية*** مليون درهم	إقليمية** مليون درهم	محلية* مليون درهم	
				<b>غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦</b>
				<u>أوراق مالية للمتاجرة مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة</u>
٢٤,٣٧٨	٨,٢٠١	١٢,٧٥٨	٣,٤١٩	سندات حكومية
٣,٣٠٠	٨١٨	١,٢٦٣	١,٢١٩	سندات شركات
١٤٣	١٤٣	-	-	أسهم
١,٠٩٧	١,٠٩٧	-	-	أخرى
٢٨,٩١٨	١٠,٢٥٩	١٤,٠٢١	٤,٦٣٨	
				<u>محددة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة</u>
١٢٩	٢	١٢٧	-	أسهم
٨	٥	٣	-	أخرى
١٣٧	٧	١٣٠	-	
				<u>مصنفة بالتكلفة المطفأة</u>
١١٦,٤٩٠	٣٢,٣٢٥	٢٢,٧٧٥	٦١,٣٩٠	سندات حكومية
١١,٩٠٢	١,٤٠٦	٥,١٧٠	٥,٣٢٦	سندات شركات
١٢٨,٣٩٢	٣٣,٧٣١	٢٧,٩٤٥	٦٦,٧١٦	
(٢٠٨)				ناقصاً : خسائر الائتمان المتوقعة
١٢٨,١٨٤				
				<u>مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر – أدوات دين</u>
٢٥,٥٩٦	١٥,٢٩٩	٣,٩٥٣	٦,٣٤٤	سندات حكومية
١٤,٥٢٧	٣,٣٩٨	٥,٢٣٠	٥,٨٩٩	سندات شركات
٤٠,١٢٣	١٨,٦٩٧	٩,١٨٣	١٢,٢٤٣	
(٤٨)				ناقصاً : خسائر الائتمان المتوقعة
٤٠,٠٧٥				
				<u>مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر – أدوات حقوق الملكية</u>
٢٣٥	٩٦	١٨	١٢١	أسهم
٢٣٥	٩٦	١٨	١٢١	
١٩٧,٨٠٥	٦٢,٧٩٠	٥١,٢٩٧	٨٣,٧١٨	إجمالي الأوراق المالية الاستثمارية
١٩٧,٥٤٩				صافي الأوراق المالية الاستثمارية

كما في ٣١ مارس ٢٠٢٦ ، بلغت القيمة العادلة للاستثمارات في الأوراق المالية المصنفة بالتكلفة المطفأة ١٢٤,٤٥٤ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠٢٥: ١٣٢,١٠٩ مليون درهم). تصنف هذه الاستثمارات على أنها من المستوى ١.

٥ أوراق مالية استثمارية (تتمة)

الإجمالي مليون درهم	دولية*** مليون درهم	إقليمية** مليون درهم	محلية* مليون درهم	
				٣١ ديسمبر ٢٠٢٥
				أوراق مالية للمتاجرة مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة
٢٢,٥٥٤	٧,٥٧٠	١٢,٤٥٩	٢,٥٢٥	سندات حكومية
٧,٦٣٣	١,٥٣١	٣,١١٩	٢,٩٨٣	سندات شركات
١٧٠	١٧٠	-	-	أسهم
١,١٧٣	١,١٧٣	-	-	أخرى
٣١,٥٣٠	١٠,٤٤٤	١٥,٥٧٨	٥,٥٠٨	
				مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
١٢٩	٢	١٢٧	-	أسهم
٨	٥	٣	-	أخرى
١٣٧	٧	١٣٠	-	
				مصنفة بالتكلفة المطفأة
١٢٣,٣٢٦	٣٦,٣٦٧	٢٢,٣١٣	٦٤,٦٤٦	سندات حكومية
١١,٣٩٧	١,٤٠١	٤,٦٠٦	٥,٣٩٠	سندات شركات
١٣٤,٧٢٣	٣٧,٧٦٨	٢٦,٩١٩	٧٠,٠٣٦	
(٢٢١)				ناقصاً : خسائر الائتمان المتوقعة
١٣٤,٥٠٢				
				مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر – أدوات دين
٢٦,٠٥٢	١٦,٦٠٥	٤,٠٠٤	٥,٤٤٣	سندات حكومية
١٤,٢٣٥	٣,٥٤٤	٤,٤٦١	٦,٢٣٠	سندات شركات
٤٠,٢٨٧	٢٠,١٤٩	٨,٤٦٥	١١,٦٧٣	
(٨٣)				ناقصاً : خسائر الائتمان المتوقعة
٤٠,٢٠٤				
				مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر – أدوات حقوق الملكية
٢٣٥	٩٦	١٨	١٢١	أسهم
٢٣٥	٩٦	١٨	١٢١	
٢٠٦,٩١٢	٦٨,٤٦٤	٥١,١١٠	٨٧,٣٣٨	إجمالي الأوراق المالية الاستثمارية
٢٠٦,٦٠٨				صافي الأوراق المالية الاستثمارية

\*محلية: تعد هذه أوراق مالية صادرة في دولة الإمارات العربية المتحدة.  
\*\*إقليمية: تعد هذه أوراق مالية صادرة ضمن منطقة الشرق الأوسط باستثناء الإمارات العربية المتحدة.  
\*\*\*دولية: تعد هذه أوراق مالية صادرة خارج نطاق منطقة الشرق الأوسط.

## ٦ القروض والذمم المدينة

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم	حسب النوع
٦٥٧,٧٧١	٧٠٢,٦٨٠	إجمالي القروض و الذمم المدينة
(٢٤,٩٢٤)	(٢٤,٨٤٥)	ناقصاً: خسائر الائتمان المتوقعة
٦٣٢,٨٤٧	٦٧٧,٨٣٥	صافي القروض والذمم المدينة
مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم	بالتكلفة المطفأة
٢٣,٣٧١	٢٦,٥١٥	سحوبات على المكشوف
٤٢٤,٥١٧	٤٥٧,٤٩٥	قروض لأجل
١٢,٣١٥	١٤,١٠٨	قروض مقابل سندات أمانة
١٢,٣٨٣	١٣,١٠٣	كمبيالات مخصصة
٣٠,٥٧٣	٣١,٩٣٤	ذمم مدينة لبطاقات الائتمان
٥٠٣,١٥٩	٥٤٣,١٥٥	إجمالي القروض - التقليدية
١١٦,٢١٨	١١٨,٣٨٠	مراوحة
٣٦,١١٧	٣٧,٤٨٠	إجارة
١,٢٥٦	١,٢٥١	وكالة
٢,١٤٩	٢,٣٠١	استصناع
٤,٥٥٣	٤,٣٨٤	ذمم مدينة لبطاقات الائتمان
١,٩٩٤	٣,٧٠٦	أخرى
(٧,٦٧٥)	(٧,٩٧٧)	ناقصاً: الدخل المؤجل
١٥٤,٦١٢	١٥٩,٥٢٥	إجمالي ذمم الأنشطة المدينة للتمويل الإسلامي
٦٥٧,٧٧١	٧٠٢,٦٨٠	إجمالي القروض والذمم المدينة
١٥,٦١٤	١٥,٨٥٩	إجمالي القروض والذمم المدينة منخفضة القيمة الائتمانية

تم توريق أصول إجارة للشركات بمبلغ ٦,٧ مليون درهم (٢٠٢٥: ٧,٣ مليار درهم) لغرض إصدار التزامات صكوك (راجع إيضاح ٨).

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة  
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

## ٦ القروض والذمم المدينة (تتمة)

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم
٣٨,٦٩٥	٣٨,٧٦٢
١٤,٥٣٠	١٥,٠٥٧
٤٦,٨٩٨	٤٩,٨٩٠
٤٤,٠٣٢	٤٦,٤٠٧
٣٤,٤٧٥	٤٤,٩٩٤
٧٥,٦٢٤	٨٠,٢٩٤
١٩٩,٠١٤	٢٠٦,٦٩١
٥٥,٦٩٧	٥٧,٩٦٩
١٢,٦٣٩	١٣,٠٧٤
٥٧,٠١٠	٦٣,٩٥٩
٤٩,٠١٥	٥١,٠٥٢
١٠,٧٣٠	١١,٢٣٥
٢٧,٠٨٧	٣١,٢٧٣
٦٦٥,٤٤٦	٧١٠,٦٥٧
(٧,٦٧٥)	(٧,٩٧٧)
٦٥٧,٧٧١	٧٠٢,٦٨٠
(٢٤,٩٢٤)	(٢٤,٨٤٥)
٦٣٢,٨٤٧	٦٧٧,٨٣٥

### التحليل حسب النشاط الاقتصادي

الصناعة
الإنشاءات
التجارة
المواصلات والاتصالات
الخدمات الاستهلاكية والعامة
حكومي
أفراد
العقارات
الفنادق والمطاعم
إدارة الشركات والمؤسسات
مؤسسات مالية وشركات استثمارية
زراعة
أخرى

### ناقصاً: الدخل المؤجل

إجمالي القروض والذمم المدينة
ناقصاً: خسائر الائتمان المتوقعة
صافي القروض والذمم المدينة

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة  
 لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

## ٧ الموجودات الأخرى

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم	
٩,٢٣١	٩,٨٨٠	فوائد مستحقة مدينة
٤٩١	٥٠٢	أرباح إسلامية مستحقة مدينة
٣,٤٢١	٤,٠٩٧	مدفوعات مقدمة وسلفيات أخرى
٤,٤٦٩	٦,٢٥٠	مدينون مختلفون وضمم مدينة أخرى
٣,٨٦٩	٣,٢٣٧	مخزون
٩٦	٥٤٩	أصول ضريبية مؤجلة
٣٤٧	٢٩٣	عقارات استثمارية
٦,١٤٤	٤,٦٧٢	أخرى
-----	-----	
٢٨,٠٦٨	٢٩,٤٨٠	
=====	=====	

٨ ديون وصكوك مستحقة الدفع وأموال مقترضة أخرى

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم
٦١,٢٩٠	٧١,١٦٦
١٥,٣٩٤	١٠,٥٨٥
١٠,١٨١	٩,١٧٣
٣,٤٢٢	٣,٣٠٤
٩٠,٢٨٧	٩٤,٢٢٨
=====	=====

برنامج السندات متوسطة الأجل  
قروض آجلة من بنوك  
صكوك مستحقة الدفع  
قروض ناجمة عن توريق القروض

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم
٧٩,٩٠٣	٩٠,٢٨٧
٣٣,٤٧٧	١٦,٣٢٣
(٢٢,٤٠٢)	(١٣,١١٨)
(٦٩١)	٧٣٦
٩٠,٢٨٧	٩٤,٢٢٨
=====	=====

الرصيد كما في ١ يناير  
إصدارات جديدة  
دفعات مسددة  
حركات أخرى\*

الرصيد كما في نهاية الفترة / السنة

\*تمثل تحركات سعر الصرف والقيمة العادلة للديون الصادرة بالعملة الأجنبية. تحوط المجموعة من مخاطر العملات الأجنبية في الإصدارات العامة من خلال الأدوات المالية المشتقة.

كما في ٣١ مارس ٢٠٢٦ و ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ لدى المجموعة سندات وسلفيات متوسطة الأجل وصكوك مستحقة الدفع قائمة سوف تستحق كما يلي:

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم
١٨,١٠٦	١٢,٢٩١
١٧,٠٥٦	٩,٨٠٨
٩,٨٠٣	١٠,٩٤٨
٩,٩٨٦	١٢,٠٣٢
١٤,٨١٦	١٤,٨٨١
٤,٧١٩	١٧,٨١١
١٥,٨٠١	١٦,٤٥٧
٩٠,٢٨٧	٩٤,٢٢٨
=====	=====

٢٠٢٦  
٢٠٢٧  
٢٠٢٨  
٢٠٢٩  
٢٠٣٠  
٢٠٣١  
ما بعد ٢٠٣١

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

٩ المطلوبات الأخرى

مدققة	غير مدققة
٣١ ديسمبر ٢٠٢٥	٣١ مارس ٢٠٢٦
مليون درهم	مليون درهم
٦,٠٠٤	٦,٤٥٠
٨٣٤	٩٣٥
٣,٤٥٨	٣,٢٦٧
١٠,٦٠٦	١٣,٨٦٧
٢,٤٠٧	١,٨٢٥
٤,٢٠٧	٥,٨٥٩
٢٠,٩٦١	١٨,٨٥٤
٤٨,٤٧٧	٥١,٠٥٧

فوائد دائنة مستحقة الدفع  
أرباح مستحقة الدفع لمودعي المصرف الإسلامي  
شيكات مصرفية  
ذمم دائنة تجارية وأخرى  
مطلوبات متعلقة بالموظفين  
مخصص الضريبة  
أخرى

١٠ أموال المساهمين

وافق المساهمون في اجتماع الجمعية العمومية السنوي المنعقد بتاريخ ١٧ فبراير ٢٠٢٦ على دفع توزيعات أرباح بنسبة ١٠٠٪ من رأس المال المصدر والمدفوع (١ درهم للسهم الواحد) والبالغة ٦,٣١٧ مليون درهماً (٣١ مارس ٢٠٢٥: ٦,٣١٧ مليون درهم، ١,٠٠ درهم للسهم) حيث تم تثبيتها في البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة كما في ٣١ مارس ٢٠٢٦.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة  
 لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

## ١١ سندات رأس المال الشق الأول

أصدرت المجموعة عدداً من سندات رأس المال الشق الأول والمبينة تفاصيلها في الجدول أدناه. تعتبر السندات ثابتة وثانوية وغير مضمونة. يمكن للمجموعة اختيار عدم دفع فائدة على السند حسب تقديرها الخاص. لن يحق لحاملي السندات المطالبة بفائدة ولا يعتبر الحدث على أنه عجز. لا تحمل السندات تاريخ استحقاق وتم تصنيفها ضمن حقوق الملكية.

شهر/عام الإصدار	مبلغ الإصدار	سعر الفائدة
يوليو ٢٠٢٠	٧٥٠ مليون دولار أمريكي (٢,٧٥ مليار درهم)	سعر فائدة ثابت مع إعادة تقييم بعد ست سنوات
مايو ٢٠٢١	٧٥٠ مليون دولار أمريكي (٢,٧٥ مليار درهم)	سعر فائدة ثابت مع إعادة تقييم بعد ست سنوات
فبراير ٢٠٢٥	١ مليار دولار أمريكي (٣,٦٧ مليار درهم)	سعر فائدة ثابت مع إعادة تقييم بعد ست سنوات

لاحقاً للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦، قامت المجموعة بالاسترداد الكامل بنجاح لسندات الشق الأول بقيمة ٧٥٠ مليون دولار أمريكي، والتي تم إصدارها في يوليو ٢٠٢٠.

## ١٢ الدخل التشغيلي الآخر

غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم
٦	٧
٦٧	٦١
١	-
١١	١٤
٣٣	٦١
١,٢٠٣	١,٨٢٥
١٧	٣٢٣
١,٣٣٨	٢,٢٩١
=====	=====

دخل توزيعات الأرباح على الاستثمارات في الأسهم  
 الأرباح من بيع أوراق مالية استثمارية متاحة للبيع مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الدخل  
 الشامل الآخر  
 الأرباح من أوراق مالية استثمارية مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر  
 دخل الإيجارات  
 الأرباح من بيع العقارات الاستثمارية/المخزون  
 دخل الصرف الأجنبي والمشتقات (صافي)\*  
 دخل آخر (صافي)

\*يشمل دخل صرف العملات الأجنبية أرباح / (خسارة) المتاجرة والتحويلات وأرباح / (خسارة) معاملات مع العملاء. يشمل ذلك أيضاً خسارة القيمة العادلة في معاملات المشتقات المهيكلة ويتم تسجيل أرباح القيمة العادلة للأصول الأساسية في صافي الربح الناتج عن تداول الأوراق المالية.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة  
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

### ١٣ المصروفات العمومية والإدارية

غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم	
٢,٢٧٠	٢,٤٤٥	تكلفة الموظفين
٩٣	٩٤	تكلفة إشغال
٧٣	٧٦	معدات وتوريدات
٢٣٣	٢٧١	تكلفة تقنية المعلومات
١٠١	١٢١	تكلفة اتصالات
٧٩	١١٨	رسوم خدمات وأتعاب قانونية ومهنية
٥١	٨٠	تكلفة ذات صلة بالتسويق
٢٨٥	٣٣٦	استهلاك
٤٩١	٦٤٨	أخرى
<b>٣,٦٧٦</b>	<b>٤,١٨٩</b>	
=====	=====	

### ١٤ صافي انخفاض القيمة

يتكون رسم بيان الدخل المرحلي الموجز الموحد للمجموعة لصافي انخفاض القيمة مما يلي:

غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم	
١	(٢)	صافي انخفاض القيمة للتقد ودائع لدى المصارف المركزية
٢٢	(٧٣)	صافي انخفاض القيمة للمستحقات من البنوك
٤٧	(٣٥)	صافي انخفاض القيمة للأوراق المالية الاستثمارية
(٣٥)	١,٠٠٧	صافي انخفاض القيمة للقروض والذمم المدينة
(١٩٤)	٩٢	صافي انخفاض القيمة لقروض غير ممولة
(٢٩٣)	(١٤٣)	الديون المعدومة / (المستردة) - الصافي
<b>(٤٥٢)</b>	<b>٨٤٦</b>	صافي انخفاض القيمة لأصول مالية
(١٣)	(٢٠)	صافي انخفاض القيمة لأصول غير مالية
<b>(٤٦٥)</b>	<b>٨٢٦</b>	
=====	=====	

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة  
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

## ١٥ الضريبة

طبقت المجموعة ضريبة الشركات اعتباراً من ١ يناير ٢٠٢٤، وذلك تماثياً مع المرسوم بقانون اتحادي رقم ٤٧ لسنة ٢٠٢٢ بشأن ضريبة الشركات والأعمال التجارية. تخضع الكيانات ضمن مجموعة ضريبة الشركات في دولة الإمارات العربية المتحدة لضريبة الشركات بنسبة ٩٪.

طبقت المجموعة ضريبة الحد الأدنى التكميلية المحلية في دولة الإمارات العربية المتحدة اعتباراً من ١ يناير ٢٠٢٥، وذلك تماثياً مع قرار مجلس الوزراء رقم ١٤٢ لعام ٢٠٢٤ بشأن فرض ضريبة إضافية على الشركات متعددة الجنسيات. وتخضع الكيانات الخاضعة لضريبة الحد الأدنى التكميلية لمعدل فعلي إجمالي قدره ١٥٪.

يبلغ الحد الأدنى الإجمالي للضريبة المطبقة على دولة الإمارات العربية المتحدة والأرباح الأخرى المطبقة ١٥٪.

تقدم التعديلات على معيار المحاسبة الدولي ١٢ إعفاء إلزامياً مؤقتاً من المحاسبة عن الضرائب المؤجلة التي تنشأ عن التشريع الذي تنفذه الركيزة الثانية. قامت المجموعة بتطبيق الاستثناء على الاعتراف بالمعلومات المتعلقة بالموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة المتعلقة بضرائب الدخل في الركيزة الثانية والإفصاح عنها.

تبلغ رسوم الضريبة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ مبلغاً وقدره ١,٨١٥ مليون درهم (٣١ مارس ٢٠٢٥: ١,٥٤٦ مليون درهم)، وهو ما يمثل معدل ضريبة فعلي للمجموعة قدره ١٩,٤٪ (٣١ مارس ٢٠٢٥: ١٧,٨٪). إن معدل الضريبة الفعلي في دولة الإمارات العربية المتحدة هو ١٥,٠٪ (٣١ مارس ٢٠٢٥: ١٤,٤٪) ومعدل الضريبة الفعلي في تركيا هو ٣٨,٦٪ (٣١ مارس ٢٠٢٥: ٢٩,٩٪).

## ١٦ الالتزامات والمطلوبات الطارئة

فيما يلي الالتزامات والمطلوبات الطارئة للمجموعة:

غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم	مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ مليون درهم	
١٩,٤٥٣	١٨,٧٨٩	خطابات اعتماد
١١٣,١١٧	١٠٦,٩١٤	الضمانات
٣٠	١٢٢	المطلوبات المترتبة على المشاركة في المخاطر
٦٤,١٥٠	٥٩,٥٥٩	التزامات قروض غير قابلة للإلغاء*
<u>١٩٦,٧٥٠</u>	<u>١٨٥,٣٨٤</u>	
=====	=====	

\*تمثل التزامات القرض غير القابلة للإلغاء التزام تعاقدي للسماح بالسحب على التسهيلات خلال فترة محددة مع مراعاة الشروط المسبقة وبنود الإنهاء. بما أن الالتزامات قد تنتهي دون سحبها، ونظراً لضرورة استيفاء الشروط المسبقة للسحب، فإن قيمة العقود الإجمالية لا تمثل بالضرورة المتطلبات النقدية المستقبلية بشكل دقيق.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة  
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

١٧ ربحية السهم

تعرض المجموعة بيانات ربحية السهم الأساسية والمخفضة لأسهمها العادية. يتم احتساب ربحية السهم بقسمة الربح أو الخسارة المتعلقة بالمساهمين العاديين (التي يتم إدخال مزيد من التعديل عليها فيما يتعلق بمصروفات الفائدة على سندات رأس المال الشق الأول) في البنك على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة خلال الفترة. يتم تحديد ربحية السهم المخفضة عن طريق تعديل الربح أو الخسارة المتعلقة بالمساهمين العاديين والمتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة لتغطية تأثيرات كافة الأسهم العادية المحتمل تخفيضها.

غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم	
٦,٢١٤	٦,٤٠٢	الأرباح للفترة والتي تعود إلى المساهمين
(١٥٣)	(١٢٩)	ناقصاً: الفائدة على سندات رأس المال الشق الأول
٦,٠٦١	٦,٢٧٣	صافي الأرباح التي تعود إلى المساهمين
٦,٣١١	٦,٣١١	المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية في الإصدار (مليون)
٠,٩٦	٠,٩٩	الربح الأساسي للسهم * (درهم)
١,١٠	١,١٧	الربح المعدل للسهم** (درهم)

\* كانت ربحية الأسهم الأساسية والمخفضة هي نفسها لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ وفي ٣١ مارس ٢٠٢٥.

\*\* تمثل ربحية السهم المعدلة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ وفي ٣١ مارس ٢٠٢٥ صافي ربح الفترة العائد لمساهمي الأسهم باستثناء التأثير غير النقدي لتعديل التضخم المفرط على صافي المركز النقدي مقسوماً على المتوسط المرجح لعدد الأسهم المصدرة.

١٨ المشتقات

مدققة ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥			غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦			
القيمة الأسمية مليون درهم	القيمة العادلة السلبية مليون درهم	القيمة العادلة الموجبة مليون درهم	القيمة الأسمية مليون درهم	القيمة العادلة السلبية مليون درهم	القيمة العادلة الموجبة مليون درهم	
١,٢٥٠,٦٧١	(١٤,٤٣٠)	١١,٨٢٣	١,٤٠٩,٩١٣	(١٤,٨٤٧)	١٣,٥٤٢	المشتقات المحتفظ بها للمتاجرة
٣٥,٩٢١	(١,١٨٩)	٢٦٢	٥٥,١٩٩	(١,٣١٣)	٢٧٥	المشتقات المحتفظ بها لتغطية التدفقات النقدية
٣٥,٦٢٠	(٣,٥٨٩)	٣١٧	٤٢,٤٥٦	(٣,٤٩٦)	٣٣٩	المشتقات المحتفظ بها لتغطية القيمة العادلة
٣٠٢	-	١١	٢٦٠	-	٢٠	المشتقات المحتفظ بها كتغطية لصافي الاستثمار في العمليات الخارجية
١,٣٢٢,٥١٤	(١٩,٢٠٨)	١٢,٤١٣	١,٥٠٧,٨٢٨	(١٩,٦٥٦)	١٤,١٧٦	المجموع

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة  
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

#### ١٩ القطاعات التشغيلية

تنقسم المجموعة إلى قطاعات الأعمال الرئيسية التالية:

- أ) تمثل الخدمات المصرفية للشركات والمؤسسات قروض الشركات وودائع العملاء (بما في ذلك الحسابات الجارية وحسابات التوفير) والتمويل التجاري (بما في ذلك النقد) والمنتجات الإسلامية (بما فيها مصرف الإمارات الإسلامي ش.م.ع.) والتمويلات المهيكلة للمجموعة، بما في ذلك دينيزبنك.
- ب) تمثل الخدمات المصرفية للأفراد وإدارة الثروات القروض والودائع للأفراد والخدمات المصرفية الخاصة وإدارة الثروات والمنتجات الإسلامية (بما فيها مصرف الإمارات الإسلامي ش.م.ع.) وخدمات وساطة الأسهم وإدارة الموجودات وتمويل الأفراد للمجموعة باستثناء دينيزبنك.
- ج) تشمل أنشطة الأسواق العالمية والخزينة إدارة محفظة استثمارات المجموعة وإدارة الصناديق بما فيها مصرف الإمارات الإسلامي ش.م.ع.) وعمليات الخزينة بين البنوك للمجموعة باستثناء دينيزبنك.
- د) تتم إدارة دينيزبنك كقطاع تشغيلي مستقل؛ و
- هـ) تشمل العمليات الأخرى للمجموعة، شركة الإمارات دبي الوطني للخدمات العالمية ذ.م.م وإدارة العقارات والعمليات وأنشطة الدعم.

تتم المعاملات بين القطاعات التشغيلية على أساس تجاري بطريقة مماثلة للمعاملات مع أطراف ثالثة.

**بنك الإمارات دبي الوطني (ش.م.ع)**

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

**١٩ القطاعات التشغيلية (تتمة)**
**غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٦**

الإجمالي مليون درهم	أخرى مليون درهم	دبنيز بنك مليون درهم	الأسواق العالمية والخزينة مليون درهم	الخدمات المصرفية للأفراد وإدارة الثروات مليون درهم	الاعمال المصرفية للشركات مليون درهم
٩,٤٨٨	١,٠٠٧	٢,٩٣٩	٤٠١	٣,٥١٣	١,٦٢٨
٤,٨٦٥	٣٠٥	١,٠٥٣	٣٧٢	١,٨٠٧	١,٣٢٨
١٤,٣٥٣	١,٣١٢	٣,٩٩٢	٧٧٣	٥,٣٢٠	٢,٩٥٦
(٤,١٨٩)	(٧٤٣)	(١,٦٠١)	(٦٤)	(١,٥٢٩)	(٢٥٢)
(٨٢٦)	٤٩	(٨٢٨)	٣٦	(٨٤٦)	٧٦٣
(١,١١١)	-	(١,١١١)	-	-	-
٨,٢٢٧	٦١٨	٤٥٢	٧٤٥	٢,٩٤٥	٣,٤٦٧
١,٢١٦,٧٥١	١١,٧٦٣	١٨٨,٦٥٤	٢١٧,٥٢٥	٢٤٥,٥٧٧	٥٥٣,٢٣٢
١,٢١٦,٧٥١	٢١٨,١٠٥	١٦٧,٠٩٩	٥٥,٥٨٨	٤٠١,٧٠٠	٣٧٤,٢٥٩

صافي دخل الفائدة والدخل من المنتجات الإسلامية بعد خصم التوزيعات للمودعين  
صافي الرسوم والعمولات والدخل الآخر

إجمالي الدخل التشغيلي

مصروفات عمومية وإدارية

صافي انخفاض القيمة

تسويات التضخم على صافي المركز النقدي

أرباح المجموعة للفترة قبل الضريبة

موجودات القطاع

مطلوبات القطاع وحقوق المساهمين

**غير مدققة ٣١ مارس ٢٠٢٥**

الإجمالي مليون درهم	أخرى مليون درهم	دبنيز بنك مليون درهم	الاسواق العالمية والخزينة مليون درهم	الخدمات المصرفية للأفراد وإدارة الثروات مليون درهم	الاعمال المصرفية للشركات مليون درهم
٨,٤٥٥	١,٠٤٠	٢,٢٠٤	٦١٤	٣,٢٠٣	١,٣٩٤
٣,٤٢٠	٧٢	٨٨١	٥٧	١,٤٨٩	٩٢١
١١,٨٧٥	١,١١٢	٣,٠٨٥	٦٧١	٤,٦٩٢	٢,٣١٥
(٣,٦٧٦)	(٧٩٧)	(١,٢٤٥)	(٦١)	(١,٣٦٩)	(٢٠٤)
٤٦٥	٣٠	(٣٣١)	(٤٣)	(١٠١)	٩١٠
(٨٩٩)	-	(٨٩٩)	-	-	-
٧,٧٦٥	٣٤٥	٦١٠	٥٦٧	٣,٢٢٢	٣,٠٢١
١,٠٣٠,٥٧٠	٩,٥٢٩	١٦٤,٠٠٤	٢٤٦,٣٩٧	٢٠٠,٩٠٦	٤٠٩,٧٣٤
١,٠٣٠,٥٧٠	١٨٩,٧٤٠	١٤٥,٣٧٥	٤٠,٤٤٦	٣٦٦,٤٨٧	٢٨٨,٥٢٢

صافي دخل الفائدة والدخل من المنتجات الإسلامية بعد خصم التوزيعات للمودعين  
صافي الرسوم والعمولات والدخل الآخر

إجمالي الدخل التشغيلي

مصروفات عمومية وإدارية

صافي انخفاض القيمة

تسويات التضخم المفرط على صافي المركز النقدي

أرباح المجموعة للفترة قبل الضريبة

موجودات القطاع

مطلوبات القطاع وحقوق المساهمين

**٢٠ معاملات الأطراف ذات العلاقة**

تمتلك مؤسسة دبي للاستثمار (٤٠,٩٢٪) ودبي القابضة (١٤,٨٣٪)، وكلاهما مملوكين بالكامل لحكومة دبي، لحصة مسيطرة في المجموعة.

وصلت نسبة الودائع المقدمة من القروض الممنوحة إلى كيانات ذات صلة بالحكومة، بخلاف تلك التي تم الإفصاح عنها بشكل فردي، إلى ٥٪ (ديسمبر ٢٠٢٥: ٤٪)، و ٧٪ (ديسمبر ٢٠٢٥: ٧٪) على التوالي من إجمالي الودائع والقروض للمجموعة.

هذه الكيانات تعتبر كيانات تجارية يتم إدارتها بشكل مستقل، وتتم كافة المعاملات المالية مع المجموعة وفق شروط تجارية.

تبرم المجموعة أيضا معاملات مع بعض الأطراف الأخرى ذات العلاقة، التي هي كيانات غير حكومية ذات صلة. وتتم هذه المعاملات بصورة أساسية بنفس الشروط، بما في ذلك أسعار الفائدة والضمانات السائدة في نفس الوقت للمعاملات المماثلة مع أطراف أخرى ولا تنطوي على أكثر من النسبة العادية من المخاطر.

يتم ترحيل أرصدة ومعاملات أطراف ذات علاقة وهي على النحو التالي:

مدققة	غير مدققة	
٣١ ديسمبر ٢٠٢٥	٣١ مارس ٢٠٢٦	
مليون درهم	مليون درهم	
-----	-----	
٣٦,٥٠٤	٣٤,٣٠٤	<b>قروض وذمم مدينة:</b>
		لمساهم الأغلبية التابعة للشركة الأم
٢,٢٠٠	٢,٢٠٠	للشركة الأم
٢,٢٢٨	٢,٤١٧	لأعضاء مجلس الإدارة والشركات ذات العلاقة
-----	-----	
٤٠,٩٣٢	٣٨,٩٢١	
=====	=====	
		<b>ودائع العملاء والودائع الإسلامية:</b>
١٦,٤٥٩	١٨,٢٢٢	من مساهم الأغلبية التابع للشركة الأم الأساسية
٢,١٦٣	١,٧٩٤	من الشركة الأم
-----	-----	
١٨,٦٢٢	٢٠,٠١٦	
=====	=====	
٦,٣٠٧	٦,٢٩١	استثمار في سندات حكومة دبي

## ٢٠ معاملات الأطراف ذات العلاقة (تتمة)

غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم
٢٦	٩
٦	٤
٥	٥

الدفعات المسددة للأطراف ذات العلاقة

الرسوم المستلمة بخصوص الصناديق التي تديرها المجموعة  
أتعاب أعضاء مجلس الإدارة عن حضور الجلسات وأتعاب أخرى

بلغ إجمالي مبلغ التعويضات المدفوعة لموظفي الإدارة الرئيسيين للمجموعة خلال الفترة كما يلي:

غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم
٦١	٧٦
١	١

تعويضات كبار المسؤولين الإداريين

مزاياء الموظفين قصيرة الأجل

استحقاقات انتهاء الخدمة

إن كبار المسؤولين الإداريين هم هؤلاء الأشخاص الذين لديهم السلطة والمسؤولية للتخطيط وإدارة ومراقبة نشاطات المجموعة بصورة مباشرة أو غير مباشرة.

## ٢١ إيضاحات حول بيان التدفقات النقدية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة

غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم	
٥٤,٠٩٤	٣٦,٧٦٤	(أ) تحليل التغيرات في النقد وما يعادله خلال الفترة
(١٨,٠٣١)	٨٥٢	الرصيد في بداية الفترة
٣٦,٠٦٣	٣٧,٦١٦	صافي التدفق النقدي الداخلك/الصادر
٣٦,٠٦٣	٣٧,٦١٦	الرصيد في نهاية الفترة
١١٧,٦١٣	١٢٣,١٤٣	(ب) تحليل النقد وما يعادله
١٢٣,٢٦٢	١٥٠,٧٤٦	نقد وودائع لدى المصارف المركزية
(٥٦,٧٤٠)	(٦٨,١٠٨)	المستحق من البنوك
١٨٤,١٣٥	٢٠٥,٧٨١	المستحق للبنوك
(٩٤,٤٢٨)	(١٠٣,٦٩٦)	ناقصاً: ودائع لدى المصارف المركزية لأغراض نظامية
(٣٧)	-	ناقصاً: شهادات وودائع لدى المصارف المركزية التي تستحق بعد ثلاثة أشهر
(٨٣,٤٧٨)	(١١٤,٠٨٥)	ناقصاً: المبالغ المستحقة من البنوك بعد ثلاثة أشهر
٢٩,٨٧١	٤٩,٦١٦	زائداً: المبالغ المستحقة للبنوك بعد ثلاثة أشهر
٣٦,٠٦٣	٣٧,٦١٦	

## ٢١ إيضاحات حول بيان التدفقات النقدية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة (تتمة)

غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٥ مليون درهم	غير مدققة فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ مليون درهم
١	(٢)
٢٢	(٧٣)
٤٧	(٣٥)
(٣٥)	١,٠٠٧
(١٩٤)	٩٢
٢٧	٢٧
(٩٣٦)	(٦٠٥)
(١,١١٩)	(١٠)
٢٧٥	٣١٧
(٦)	(٧)
(٢٣)	٩٤٠
٣٢٢	٩٢
(٣٣)	(٦١)
١	١
٨٩٩	١,١١١
(٧٥٢)	٢,٧٩٤
=====	=====

## (ج) تسويات لبنود غير نقدية

صافي (عكس قيد) / خسارة انخفاض القيمة على النقد والودائع لدى المصارف المركزية
صافي (عكس قيد) / خسارة انخفاض القيمة على المستحق من البنوك
صافي (عكس قيد) / خسارة انخفاض قيمة الأوراق المالية الاستثمارية
صافي خسارة انخفاض القيمة / (عكس قيد) على القروض والذمم المدينة
صافي خسارة انخفاض القيمة / (عكس قيد) قيمة قروض غير ممولة
إطفاء القيمة العادلة
خصم على الأوراق المالية الاستثمارية
الأرباح الغير محققة عن الصرف الأجنبي
استهلاك / انخفاض قيمة الممتلكات والمعدات/ عقارات استثمارية
دخل الأرباح الموزعة على استثمارات في حقوق الملكية
الخسائر/(الأرباح) غير المحققة من الاستثمارات
الخسائر غير المحققة من القيمة العادلة للبند المحوط
الأرباح الناتجة عن بيع عقارات استثمارية / مخزون
إطفاء خصم على الصكوك
تسوية التضخم على المركز المالي

٢٢ الموجودات والمطلوبات المصنفة بالقيمة العادلة

القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات

يوضح الجدول التالي تحليلاً للموجودات والمطلوبات المقدره بالقيمة العادلة وفقاً لطريقة التقييم. فيما يلي إيضاح حول المستويات المختلفة:

- المستوى ١: الأسعار المعلنة (غير معدلة) في الأسواق النشطة للموجودات والمطلوبات المحددة.
- المستوى ٢: التقييم باستخدام المدخلات بخلاف الأسعار المعلنة المتضمنة في المستوى ١ والتي يمكن ملاحظتها للموجودات والمطلوبات سواء بطريقة مباشرة (مثل الأسعار) أو بطريقة غير مباشرة أي (تستنتج من الأسعار).
- المستوى ٣: التقييم باستخدام مدخلات للموجودات والمطلوبات التي لا تعتمد على بيانات السوق (مدخلات غير ملحوظة).

المستوى ١ مليون درهم	المستوى ٢ مليون درهم	المستوى ٣ مليون درهم	الإجمالي مليون درهم
٢٨,٩١٨	-	-	٢٨,٩١٨
٤٠,٠٩٩	٢٤	-	٤٠,١٢٣
١٩	٨	٢٠٨	٢٣٥
٧٢	-	٦٥	١٣٧
٦٩,١٠٨	٣٢	٢٧٣	٦٩,٤١٣
-	١٣,٥٤٢	-	١٣,٥٤٢
-	٢٧٥	-	٢٧٥
-	٣٣٩	-	٣٣٩
-	٢٠	-	٢٠
-	١٤,١٧٦	-	١٤,١٧٦
-	(١٤,٨٤٧)	-	(١٤,٨٤٧)
-	(١,٣١٣)	-	(١,٣١٣)
-	(٣,٤٩٦)	-	(٣,٤٩٦)
-	-	-	-
-	(١٩,٦٥٦)	-	(١٩,٦٥٦)
٦٩,١٠٨	(٥,٤٤٨)	٢٧٣	٦٣,٩٣٣
٧١,٨٨٩	(٦,٧٦٨)	٢٧٣	٦٥,٣٩٤

غير مدققة كما في ٣١ مارس ٢٠٢٦

أوراق مالية استثمارية

اوراق مالية استثمارية للمتاجرة مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة  
أدوات دين مصنفة بالقيمة العادلة من خلال بنود الدخل الشامل الآخر  
أدوات حقوق الملكية مصنفة بالقيمة العادلة من خلال بنود الدخل الشامل الآخر  
محددة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

المشتقات

القيمة العادلة الموجبة للمشتقات

مشتقات محتفظ بها للمتاجرة  
مشتقات محتفظ بها كتغطيات للتدفق النقدي  
مشتقات محتفظ بها كتغطيات للقيمة العادلة:  
مشتقات محتفظ بها كتغطية لصادفي الاستثمار في العمليات بعملات أجنبية

القيمة العادلة السلبية للمشتقات

مشتقات محتفظ بها للمتاجرة  
مشتقات محتفظ بها كتغطيات للتدفق النقدي  
مشتقات محتفظ بها كتغطيات للقيمة العادلة:  
مشتقات محتفظ بها كتغطية لصادفي الاستثمار في العمليات بعملات أجنبية

مدققة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

## ٢٢ الموجودات والمطلوبات المقدرة بالقيمة العادلة (تتمة)

يوضح الجدول التالي تسوية من الأرصدة الافتتاحية إلى الأرصدة الختامية فيما يتعلق بقياسات القيمة العادلة في المستوى ٣ من هذا النظام المتدرج للقيمة العادلة.

أوراق مالية للمتاجرة مصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة	محددة بالقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة	أدوات دين مصنفة بالقيمة العادلة من خلال بنود الدخل الشامل الآخر	حقوق ملكية مصنفة بالقيمة العادلة من خلال بنود الدخل الشامل الآخر	الإجمالي مليون درهم
-	٦٥	-	٢٠٨	٢٧٣
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	٦٥	-	٢٠٨	٢٧٣
-	٦٥	-	٢٠٨	٢٧٣
-	٦٥	-	٢٠٨	٢٧٣

الرصيد كما في ١ يناير ٢٠٢٦ إجمالي الأرباح أو الخسائر: - في الأرباح أو الخسائر - في بنود الدخل الشامل الآخر مشتريات تسويات وتعديلات أخرى

الرصيد كما في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

الرصيد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ (مدققة)

في ظروف معينة، تقاس القيمة العادلة للأدوات المالية المصنفة في المستوى ٣ باستخدام أساليب التقييم التي تتضمن الافتراضات غير المثبتة من خلال أسعار معاملات السوق الحالية الممكن ملاحظتها لنفس الأداة وغير المرتكزة على بيانات السوق الملحوظة. تستخدم المجموعة تقنيات التقييم اعتماداً على نوع الأداة والبيانات المتاحة في السوق. على سبيل المثال، في حال غياب السوق النشطة، يتم تقييم القيمة العادلة للاستثمار على أساس تحليل المركز المالي والنتائج والقدرة على تحمل المخاطر وغيرها من العوامل ذات الصلة بمتلقي الاستثمارات. ويتم تحديد التغييرات المناسبة وغير المناسبة في قيمة الأدوات المالية على أساس التغييرات في قيمة الأدوات نتيجة لاختلاف مستويات المعايير غير الخاضعة للرقابة والتي يتم قياسها على أساس تقديري.

خلال الفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ والسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥ لم يتم تحويل موجودات مالية مصنفة بالقيمة العادلة من المستوى ١ إلى المستوى ٢ أو من المستوى ٢ إلى المستوى ١.

لمعلومات المقارنة يرجى الرجوع إلى البيانات المالية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة  
 لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

### ٢٣ إدارة المخاطر

تتفق أهداف وسياسات إدارة المخاطر المالية للمجموعة مع تلك المعلنة في البيانات المالية الموحدة كما في وعن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥. فيما يلي تركيزات التمويل على مستوى المرحلة وخسائر الائتمان المتوقعة ذات الصلة كما في ٣١ مارس ٢٠٢٦ و ٣١ مارس ٢٠٢٥:

<u>القروض والذمم المدينة</u>			
<u>٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)</u>			
لمدة ١٢ شهرا خسائر الائتمان المتوقعة	خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر	خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي - غير منخفضة قيمة الائتمان	المجموع
مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم
٦١١,٩٧٣	٣٠,١٨٤	١٥,٦١٤	٦٥٧,٧٧١
(٩,٥٤٢)	٩,٥٤٢	-	-
١,٩٩٣	(٤,٥٣٧)	٢,٥٤٤	-
-	١٥١	(١٥١)	-
٤٩,٠١٢	٤٧١	(١,٠٧٣)	٤٨,٤١٠
-	-	(٩٤٢)	(٩٤٢)
(٢,١٩٦)	(٢٣٠)	(١٣٣)	(٢,٥٥٩)
٦٥١,٢٤٠	٣٥,٥٨١	١٥,٨٥٩	٧٠٢,٦٨٠
(٦,٠٢٠)	(٥,٢١٣)	(١٣,٦١٢)	(٢٤,٨٤٥)
٦٤٥,٢٢٠	٣٠,٣٦٨	٢,٢٤٧	٦٧٧,٨٣٥
<b>إجمالي القروض والذمم المدينة</b>			
<b>خسائر الائتمان المتوقعة</b>			
<b>القيمة الدفترية</b>			

<u>٣١ مارس ٢٠٢٥ (غير مدققة)</u>			
لمدة ١٢ شهرا خسائر الائتمان المتوقعة	خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر	خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي - غير منخفضة قيمة الائتمان	المجموع
مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم
٤٨٦,٤١٢	٢٥,١٢٨	١٧,٦٣٩	٥٢٩,١٧٩
(٦,٠١٠)	٦,٠١٠	-	-
٢,٦٠٣	(٤,٩٣٨)	٢,٣٣٥	-
١٥١	٤٦	(١٩٧)	-
٢٤,٣٣٨	(٧٧٦)	(٢,٠٠٠)	٢١,٥٦٢
-	-	(٧٦٩)	(٧٦٩)
(١,٩٣٧)	(٣٢٢)	(١٦٦)	(٢,٤٢٥)
٥٠٥,٥٥٧	٢٥,١٤٨	١٦,٨٤٢	٥٤٧,٥٤٧
(٥,٦٢٧)	(٦,٠٣٢)	(١٤,٩٧٩)	(٢٦,٦٣٨)
٤٩٩,٩٣٠	١٩,١١٦	١,٨٦٣	٥٢٠,٩٠٩
<b>إجمالي القروض والذمم المدينة</b>			
<b>خسائر الائتمان المتوقعة</b>			
<b>القيمة الدفترية</b>			

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة  
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

٢٣ إدارة المخاطر (تتمة)

**المبالغ الناشئة عن خسارة الائتمان المتوقعة**

يبين الجدول التالي التسويات من الرصيد الافتتاحي إلى الرصيد الختامي من مخصصات الخسارة للقروض والذمم المدينة.

خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي - منخفضة قيمة الائتمان المجموع		خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي - غير منخفضة قيمة الائتمان		لمدة ١٢ شهرا خسائر الائتمان المتوقعة		٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)	
مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم		
٢٤,٩٢٤	١٣,٥٧٥	٥,٥٩١	٥,٧٥٨				الرصيد في ١ يناير
-	-	١٣٠	(١٣٠)				التحويلات من المرحلة ١
-	٤٢٧	(٥٨٥)	١٥٨				التحويلات من المرحلة ٢
-	(١٢)	١٢	-				التحويلات من المرحلة ٣
٢,٠٣٥	١,٦٦٠	١٠٧	٢٦٨				مخصصات انخفاض القيمة التي تم تكوينها / (عكس قيدها) خلال الفترة
(١,٠٢٨)	(١,٠٢٨)	-	-				المبالغ المعاد قيدها / المستردة خلال الفترة
(٩٤٢)	(٩٤٢)	-	-				المبالغ المشطوبة خلال الفترة
(١٤٤)	(٦٨)	(٤٢)	(٣٤)				مبادلات وتسويات أخرى
٢٤,٨٤٥	١٣,٦١٢	٥,٢١٣	٦,٠٢٠				<b>الرصيد الختامي</b>

خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي - منخفضة قيمة الائتمان المجموع		خسائر الائتمان المتوقعة على مدى العمر الافتراضي - غير منخفضة قيمة الائتمان		لمدة ١٢ شهرا خسائر الائتمان المتوقعة		٣١ مارس ٢٠٢٥ (غير مدققة)	
مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم	مليون درهم		
٢٧,٥٥٢	١٥,٥٦٢	٦,٢٢٣	٥,٧٦٧				الرصيد في ١ يناير
-	-	١٥١	(١٥١)				التحويلات من المرحلة ١
-	٤٢٣	(٥٧٠)	١٤٧				التحويلات من المرحلة ٢
-	(٢٠)	٢٠	-				التحويلات من المرحلة ٣
١,٢٠٦	١,٠٧٩	٢٣٦	(١٠٩)				مخصصات انخفاض القيمة التي تم تكوينها / (عكس قيدها) خلال الفترة
(١,٢٤١)	(١,٢٤١)	-	-				المبالغ المعاد قيدها / المستردة خلال الفترة
(٧٦٩)	(٧٦٩)	-	-				المبالغ المشطوبة خلال الفترة
(١١٠)	(٥٥)	(٢٨)	(٢٧)				مبادلات وتسويات أخرى
٢٦,٦٣٨	١٤,٩٧٩	٦,٠٣٢	٥,٦٢٧				<b>الرصيد الختامي</b>

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة  
 لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

## ٢٣ إدارة المخاطر (تتمة)

### المبالغ الناشئة عن خسارة الائتمان المتوقعة

عند تحديد خسارة الائتمان المتوقعة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦، أخذت المجموعة في الاعتبار الآثار المحتملة للتطورات الجيوسياسية المستمرة في المنطقة، وذلك استناداً إلى أفضل المعلومات والمعايير المتوفرة في إطار حزمة الدعم لتعزيز مرونة المؤسسات المالية الصادرة عن مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي بتاريخ إعداد التقرير.

### منطقية المعلومات المستقبلية المرجحة وأوزان الاحتمالات

يتطلب قياس خسائر الائتمان المتوقعة تطبيق قدر كبير من التقدير المهني، لا سيما عند تحديد المعلومات ذات النظرة المستقبلية وتطبيق منهجية الأوزان الاحتمالية على مجموعة من السيناريوهات الاقتصادية المتعددة. وقد قامت المجموعة بإجراء تحليل تاريخي لتحديد متغيرات الاقتصاد الكلي الرئيسية ذات الصلة بكل محفظة، وقياس أثرها على مخاطر الائتمان وخسائر الائتمان المتوقعة. ويتم الحصول على توقعات هذه المتغيرات، بما في ذلك السيناريو الأساسي والسيناريو المتفائل والسيناريو المتشائم، من مصادر خارجية على أساس ربع سنوي.

في ضوء التطورات المتسارعة في البيئة الجيوسياسية، لا تزال إمكانية الحصول على معلومات موثوقة ذات نظرة مستقبلية محدودة، وعليه فإن تقدير خسائر الائتمان المتوقعة يخضع لدرجة مرتفعة من عدم اليقين. وخلال الفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦، قامت المجموعة بإعادة تقييم الأوزان الاحتمالية المطبقة على سيناريوهاتها الاقتصادية الكلية، وذلك بما يعكس مستوى عدم اليقين المتزايد الناشئ عن الأوضاع السائدة، حيث تم رفع الوزن المخصص للسيناريو المتشائم إلى ١٠٠٪ للعملاء الأفراد و٨٠٪ للعملاء من الشركات في دولة الإمارات العربية المتحدة.

وقد أدى رفع وزن السيناريو المتشائم المحتمل إلى تسجيل خسارة ائتمان متوقعة إضافية بقيمة ٨٦٥ مليون درهم خلال الفترة. ونظراً للطبيعة غير المسبوقة للظروف الراهنة، فإن تقدير خسائر الائتمان المتوقعة يبقى خاضعاً بدرجة عالية للتقدير والحكم المهني وبنطوي على قدر كبير من عدم اليقين الكامن. وستواصل المجموعة مراقبة التطورات وإعادة تقييم الافتراضات والأحكام المطبقة في قياس خسائر الائتمان المتوقعة بشكل منظم. وقد تختلف النتائج الفعلية اختلافاً جوهرياً عن تلك المتضمنة في الافتراضات والتقديرات المطبقة.

### الزيادة الجوهرية في مخاطر الائتمان

وفقاً للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩، يتم نقل الأصول المالية من المرحلة ١ إلى المرحلة ٢ عندما تحدث زيادة جوهرية في مخاطر الائتمان منذ الاعتراف الأولي. يستند تقييم الزيادة الجوهرية في مخاطر الائتمان إلى التغيرات في مخاطر التعثر عن السداد على مدى العمر المتوقع للتعرض الائتماني، ويأخذ في الاعتبار كلاً من المعلومات الكمية والنوعية.

نظراً لأن حالة عدم اليقين الجيوسياسية الحالية لا تزال في مرحلة مبكرة، تواصل المجموعة مراقبة جميع المحافظ عن كثب، بما في ذلك الأفراد والمؤسسات والشركات الصغيرة والمتوسطة، وذلك لتقييم ما إذا كانت الصعوبات المالية التي يواجهها المقترضون مؤقتة ونتيجة عن عوامل ذات صلة بالسيولة، وناشئة عن الظروف الاستثنائية التي بدأت في ٢٨ فبراير ٢٠٢٦، أو ما إذا كانت تعكس تدهوراً طويلاً الأمد في الجدارة الائتمانية.

لا تزال المجموعة ملتزمة التزاماً كلياً بالمشاركة في حزمة الدعم لتعزيز مرونة المؤسسات المالية بقيادة مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي، مما يعكس عزمها على دعم العملاء خلال فترات عدم اليقين والمساهمة في استقرار ومرونة اقتصاد دولة الإمارات العربية المتحدة. كما في ٣١ مارس ٢٠٢٦، كانت برامج تأجيل السداد، التي تشمل تأجيل سداد أصل الدين والفوائد وفقاً لمتطلبات برنامج حزمة الدعم لتعزيز مرونة المؤسسات المالية، قيد التنفيذ. ولم يتم منح أي تأجيلات سداد جوهرية خلال الفترة، نظراً لأن هذه البرامج كانت في المرحلة الأولية من الجاهزية التشغيلية وخاضعة لأهلية العملاء وحجم الطلب.

كما تواصل المجموعة إعادة تقييم الجدوى طويلة الأجل للمقترضين المتأثرين، ويتم تحديد تصنيف المراحل وفقاً للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩، ومعايير إدارة مخاطر الائتمان، والسياسات الداخلية للمجموعة، والإرشادات المعمول بها الصادرة عن مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة  
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠٢٦ (غير مدققة)

#### ٢٤ الاستحواذ على حصة مسيطرة في بنك آر بي إل المحدود (بنك آر بي إل) في الهند

بتاريخ ١٨ أكتوبر ٢٠٢٥، أبرم البنك اتفاقية اكتتاب أسهم مع بنك آر بي إل للاستحواذ على ٦٠٪ من حصة بنك آر بي إل، من خلال إصدار أسهم ممتازة مقابل مبلغ إجمالي يقارب ٢٦٨,٥ مليار روبية هندية (١١,٢ مليار درهم). كجزء من الصفقة، سيطلب من البنك طرح اكتتاب إلزامي للمساهمين الحاليين، كما هو مطلوب بموجب أنظمة أسواق رأس المال الهندية، مما قد يزيد من حصص البنوك في بنك آر بي إل وزيادة قيمة الشراء بناء على ذلك.

من المتوقع أن تكتمل الصفقة بحلول الربع الثاني من عام ٢٠٢٦، بشرط الحصول على الموافقات التنظيمية اللازمة.

بعد إتمام الصفقة بنجاح، سيكون على البنك أيضا دمج فروعه الثلاثة القائمة في الهند مع بنك آر بي إل.

يعد بنك آر بي إل واحدا من أبرز البنوك في القطاع الخاص في الهند، ويقدم خدماته إلى ١٥ مليون عميل من خلال شبكة تضم ٦٠٣ فرعا و١,٣٣٩ فرعا مراسلا للأعمال. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٥، بلغت قروض بنك آر بي إل ١,٠٣٠,٨ مليار روبية هندية (٤٠,٣ مليار درهم)، وإيداعات بقيمة ١,١٩٦,٨ مليار روبية هندية (٤٦,٨ مليار درهم)، وإجمالي الميزانية العمومية ١,٥٧٣,٦ مليار روبية هندية (٦١,٥ مليار درهم).

#### ٢٥ الأرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة للفترة السابقة حيثما كان ذلك ضروريا لتتوافق مع العرض المطبق في الفترة الحالية.